

## ABTTF Temsilciler Kurulu toplandı



Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) 20. Dönem Temsilciler Kurulu toplantısı 19 Eylül 2020 tarihinde gerçekleştirildi. Almanya'nın Gießen şehrinde yapılan toplantıya ABTTF Başkanlık Kurulu üyeleri ile ABTTF üyesi derneklerin yönetim kurullarının üyeleri katıldı.

teşekkür etti.

Konuşmasında Yunanistan'da Batı Trakya Türk toplumuna yönelik ayrımcılığın devam ettiğini belirten Habip Oğlu, özellikle son dönemde Batı Trakya Türk toplumunu sindirmeye yönelik uygulamaların artış gösterdiğine dikkat çekti.

Habip Oğlu, ABTTF'nin Batı Trakya Türk toplumunun sorunlarının çözüme kavuşturulması için uluslararası alandaki çalışmalarına koronavirüs salgını döneminde de devam ettiğini, çevrimiçi toplantılara katıldığını, yazılı sunumlar ve basın açıklamaları ile güncel gelişmeleri aktardığını kaydetti.

**ABTTF'nin üye derneklerin düzenleyeceği sosyal ve kültürel etkinliklere maddi desteği devam edecek**

### İÇİNDEKİLER

ABTTF Temsilciler Kurulu toplandı **Sayfa 1-2**

Anavatanımızın cumhurbaşkanına yapılan küfürlü hakareti şiddet ve nefretle kınıyoruz!

**Sayfa 2**

Hepimiz aynı gemideyiz, güven ve dayanışma olmazsa hepimiz batırız!

**Sayfa 3**

Batı Trakya Türk heyeti Avrupa Azınlık Sorunları Bölgesel Forumu'na katıldı

**Sayfa 4**

Bakanlar Komitesi'den Bekir Usta davaları grubunda Yunanistan'a bir uyarı daha!

**Sayfa 5**

Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı Bakoyanni Batı Trakya'yı ziyaret etti

**Sayfa 6**

Yunanistan'da Türk gazeteciler ve Batı Trakya Türkleri yine hedef gösterildi

**Sayfa 7**

AB, Yunanistan'a göçmenler konusunda hukuka uyması çağrısında bulundu

**Sayfa 7**

İskeçe Azınlık Ortaokulu-Lisesi'nde bina yetersizliği sorunu hala çözüme kavuşturulmayı bekliyor

**Sayfa 8**

Toplantıda üye derneklerce önemli milli, kültürel ve dini gün ve aylarda Almanya'da yaşayan Batı Trakya Türklerine yönelik olarak düzenlenen sosyal ve kültürel etkinlikler değerlendirildi. Almanya'da koronavirüs salgınının ortaya çıktığı geçtiğimiz mart ayından sonra resmi makamlarca getirilen kısıtlamalar nedeniyle dernek lokallerinin kapatılmak zorunda kalındığı ve üye derneklerce fiziki etkinlik düzenlenemediği kaydedilerek, salgın koşullarının el vermesi durumunda ABTTF'nin maddi desteğiyle etkinliklere devam edileceği kaydedildi.

**Temsilciler Kurulu Başkanlık Kurulu'nun Atina'da temsilcilik ofisi açma kararını destekledi**



ABTTF Başkanlık Kurulu Aralık 2019'daki toplantısında Batı Trakya Türk toplumunun sorunlarının asıl çözüm yeri olması dolayısıyla Atina'da bir temsilcilik ofisi açılması kararı almış, Ocak 2020'de de ofis yeri için sözleşme imzalanmıştı. Koronavirüs salgını nedeniyle daha önceki bir tarihte toplanamayan ABTTF Temsilciler Kurulu, ABTTF Başkanlık Kurulu'nun Atina'da temsilcilik ofisi açma kararını oy birliğiyle destekledi. Atina Ofisi ile ABTTF'nin yıllardır uluslararası alanda edindiği tecrübe ile Yunan makamları ile doğrudan iletişime girilerek, Batı Trakya Türklerinin yaşadığı sorunlara çözüm bulunması için yerinde çaba gösterilecek.

## Anavatanımızın cumhurbaşkanına yapılan küfürlü hakareti şiddet ve nefretle kınıyoruz!

ABTTF Başkanı: "Ülkemizin yetkili makamlarına Batı Trakya Türk toplumunu hedef alan ve son dönemde iyice artan nefret söylemine karşı aynı hassasiyeti göstererek, nefret söyleminin önlenmesine yönelik gerekli adımları ivedilikle atması çağrısında bulunuyoruz."

Ülkemiz Yunanistan genelinde yayımlanan ulusal "Dimokratia" gazetesi, 18 Eylül 2020 Cuma günü baş sayfasında anavatanımız Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'a yönelik ağır hakaret içeren skandal bir manşet kullandı. Ülkemizde aşırı sağcı ve Türkiye karşıtı yayınlarıyla bilinen gazetenin baş sayfasındaki çirkin manşetin Türkçe dilinde olması dikkat çekti.

Ülkemiz Dışişleri Bakanlığı aynı gün yaptığı yazılı açıklamada "Dimokratia" gazetesinin Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ı hedef alan küfürlü manşetini kınadı. İfade ve basın özgürlüğünün çoğunlukla yabancı liderler olmak üzere herhangi bir kişinin



kişiliğine yönelik hakaretlerden kaçınma yükümlülüğünü ortadan kaldırmadığının belirtildiği açıklamada, küfrün ülkenin siyasi kültürüyle bağdaşmadığı ve her zaman kınandığı ifade edildi.

Konuya ilişkin olarak Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habip Oğlu, "Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'a ülkemiz Yunanistan'ın ulusal gazetelerinden biri tarafından yapılan bu çirkin hakareti şiddetle kınıyoruz. İfade ve basın özgürlüğü hiçbir siyasi lidere, makama ya da kişiye açıkça küfredilmesi serbestisi vermez. Bu her şeyden önce gazetecilik prensiplerine aykırıdır. Bu nedenle Cumhurbaşkanı Er-

doğan'ın üstelik Türkçe'de ağır küfür ve hakaret anlamına gelen bir manşetle hedef gösterilmesini kabul etmek mümkün değildir. Ülkemizin Dışişleri Bakanlığı da olması gerektiği üzere söz konusu gazetenin bu skandal manşetini yaptığı yazılı açıklama ile kınamıştır. Benzer şekilde ülkemizin yetkili makamlarına Batı Trakya Türk toplumunu hedef alan ve son dönemde iyice artan nefret söylemine karşı aynı hassasiyeti göstererek, nefret söyleminin önlenmesine yönelik gerekli adımları ivedilikle atması çağrısında bulunuyoruz." açıklamasında bulundu.

\*Fotoğraf: www.birliggazetesi.org

# Hepimiz aynı gemideyiz, güven ve dayanışma olmazsa hepimiz batırız!

Sevgili okurlar,

Hepinizin bildiği üzere Avrupa'nın en geri kalmış bölgelerinden biri olan Batı Trakya'mızın kalkınmasını sağlamak amacıyla Temmuz'da Meclis'te Kalkınma Komisyonu kuruldu.

Partiler arası bu komisyona başkan seçildiğinde yaptığı ilk konuşmada Dora Bakoyanni, bölgemizin hassas bir sınır bölgesi olup pek çok sorunu olduğunu söylemiş, öte yandan Yunanistan'ın diğer bölgeleriyle kıyasla dengeli bir kalkınmayı başaramadıklarını kabul etmişti.

Maalesef bölgemizin kronikleşen sorunları çok uzun yıllar boyunca görmezden gelindi.

Çok kısıtlı iş imkanlarına sahip bölgemizde insanlar kaderlerine terk edildiler. Daha iyi bir yaşam için kimisi göçtü, çoğu evde de erkekler yurt dışına çalışmaya gittiler, aileler bölündü.

Şimdi bölgemizin kalkınması için atılan bu adım geç de olsa olumlu bir adım. Komisyonun samimi bir biçimde çalışacağına ve bölgemizin, insanlarımızın sorunlarını çözmek için somut adımlar atacağına inanmak istiyoruz.

Bu inançla Komisyon Başkanı Bakoyanni ve komisyonun tüm üyelerine mektup gönderdik.

Mektubumuzda komisyonun başarılı olması için kalkınma konusunda katkı sağlayabilecek her kim varsa onunla diyalog kurmasını, bölgemizdeki insanlarla bir araya gelerek sorunları ve talepleri dinlemesini istedik.

Ayrıca ABTTF olarak bölgenin kalkınması için elimizden geleni yapmaya hazır olduğumuzu söyledik, Almanya ve Belçika'daki ofislerimizle katkıda bulunmak istediğimizi komisyona iletтік.

Komisyona yazdığımız mektupta Atina'da da ofisimiz olduğunu belirterek komisyon üyeleriyle Atina'da yüz yüze görüşmek istediğimizi yazdık.

Aradan 1 ay geçti ancak Komisyon Başkanı Bakoyanni'den ya da diğer üyelerden bir cevap almış değiliz.

Mektubumuza komisyondan cevap beklerken komisyona özel gönderdiğimiz mektubun ayrıntıları ile Pentapostagma'da yer aldığını gördük. Merak edenler haberi ayrıntılarıyla şuradan okuyabilirler.

[https://www.pentapostagma.gr/apopseis/6964569\\_doyreioi-ippo-apergazontai-tin-anagnorisi-toyrkikis-meionotitas-sti-thraki](https://www.pentapostagma.gr/apopseis/6964569_doyreioi-ippo-apergazontai-tin-anagnorisi-toyrkikis-meionotitas-sti-thraki)

Anlaşılan o ki birileri komisyona gönderdiğimiz mektubu basına servis etmiş. Her zaman olduğu gibi iyi niyetle attığımız bu adım karşısında basın bu iyi niyetimizi değişik yerlere çekerek bizleri karalamaya çalışmış.

Ne diyelim?

Biz iyi niyetimizden emin olduğumuz sürece basının karalama, ötekileştirme çabaları da sonunda boşa çıkacak.

Tüm bunlar ola dursun Bakoyanni bölgemizi ziyaret etti, bir dizi temasta bulundu. Bakoyanni bölgede bizlerle de görüştü.



İyi bir başlangıç yapan komisyon, umarım bizlerle aynı göz hizasında olup sorunlarımızı, taleplerimizi dikkatle dinler, bölgemiz ve insanlarımız için samimiyetle somut öneriler getirmeyi başarır.

Zira kronikleşmiş sorunlarımızla bölgemizde yaşam mücadelesi verirken önce derin bir ekonomik kriz yaşadık, şimdi de pandeminin etkisiyle ekonomi neredeyse durdu.

Uzun lafın kısası ülkenin tüm insanları olarak hepimiz aynı gemideyiz, batmak istemiyorsak karşılıklı güven ve dayanışma içerisinde olup ülkemizi daha güzel, daha müreffeh hale getirmek için çabalamak zorundayız.

Bu noktada birincil sorumluluk elbette devlet ve hükümetin!

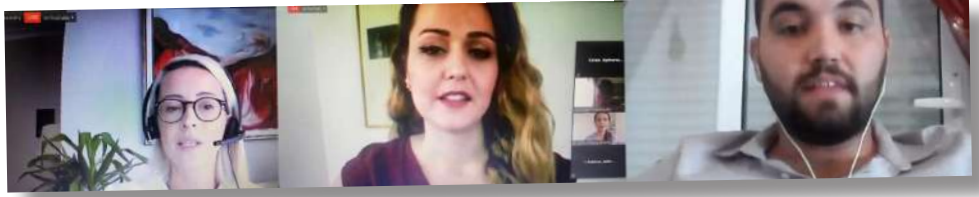
Bizler bize uzatılacak eli tutmaya hazırız, yeter ki gerçek ve samimi olsun!

Sağlıcakla kalın.

Halit Habip Oğlu  
ABTTF Başkanı

# Batı Trakya Türk heyeti Avrupa Azınlık Sorunları Bölgesel Forumu'na katıldı

ABTTF ve BTAYTD temsilcilerinden oluşan Batı Trakya Türk heyeti, toplantıda yaptığı sunumlarında Batı Trakya Türk toplumunu hedef alan nefret söylemini dile getirdi.



Batı Trakya Türk toplumunu temsilen Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) ve Batı Trakya Azınlığı Yüksek Tahsilliler Derneği (BTAYTD) 21-22 Eylül 2020 tarihlerinde çevrimiçi olarak düzenlenen "Nefret Söylemi, Sosyal Medya ve Azınlıklar" başlıklı Avrupa Azınlık Sorunları Bölgesel Forumu'na katıldı. Birleşmiş Milletler (BM) Azınlık Sorunları Özel Raportörü, Avusturya Cumhuriyeti Federal Bakanlığı ve Budapeşte merkezli Tom Lantos Enstitüsü tarafından düzenlenen, Avrupa Milletleri Federal Birliği'nin (FUEN) de ortak kuruluşlardan biri olarak yer aldığı foruma ABTTF Uluslararası İlişkiler Direktörü Melek Kırmacı Arık ile BTAYTD Genel Sekreteri Meltem Giritli ve BTAYTD üyesi Kerem Aptürahimoğlu iştirak etti.

tan nefret söylemi eğilimlerinin nefret suçlarına dönüşebileceğine dikkat çeken BTAYTD, Yunan devletinden Batı Trakya Türk toplumunun Türk etnik kimliğini tanıyarak, Batı Trakya Türklerinin marjinalleştirilmesine son vermesini istedi.



bir internet sitesinde Batı Trakya Türklerinin açık hedef haline getirildiğini kaydetti.

Üçüncü oturumda konuşan Yunanistan, azınlıklara mensup kişilerin çevrimiçi nefret söylemi aracılığıyla hedef gösterilmesinin maalesef daha muhtemel olduğunu belirterek, Yunanistan'ın nefret söyleminin önlenmesine yönelik olarak ülkedeki yasaların uygulanmasında gerekli tüm gayreti gösterdiğini, ülkedeki Müslüman azınlık mensuplarının insan haklarının ve 1923 Lozan Antlaşması uyarınca belirlenen haklarının geliştirilmesi, saygı görmesi ve eksiksiz yerine getirilmesinin teminat altına alınması için çaba sarf ettiğini ileri sürdü.

## Batı Trakya Türklerine karşı nefret söylemi yapısal ve sistematik ayrımcılığın bir parçası

Sosyal medyada azınlıkları hedef alan nefret söyleminin sebepleri, ölçeği ve etkisi konulu ilk oturumda söz alan ABTTF, Yunanistan'da Batı Trakya Türk toplumunun etnik Türk kimliğinin tanınmadığını ifade ederek, Batı Trakya Türklerine karşı nefret söyleminin yapısal ve sistematik ayrımcılığın bir parçası olduğunu belirtti. "Yunanistan Yunanlara aittir" ve benzeri sloganlar ile sosyal medyada Batı Trakya Türklerinin hedef gösterildiğini belirten ABTTF, Yunanistan'da koronavirüs salgınının ortaya çıkmasının ardından Batı Trakya Türk toplumunun günah keçisi haline getirilmeye çalışıldığını kaydetti.

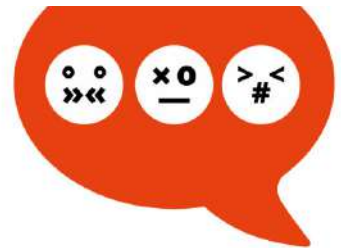
Aynı oturumda konuşan BTAYTD, Yunanistan'da nefret söyleminin son yıllarda ciddi oranda artış gösterdiğinin altını çizerek, Yunanistan'ın Batı Trakya Türk toplumuna karşı hoşgörüsüz politikanın aşırılık yanlı grupların nefret söylemi için uygun koşulları oluşturduğunu ifade etti. Yunanistan'da ar-

Toplantının ikinci günündeki çevrimiçi nefret söyleminin düzenlenmesine ilişkin hükümetler arası örgütlerin, devletlerin, internet şirketlerinin ve sosyal medya platformlarının rolü ve sorumluluğu konulu üçüncü oturumda konuşan ABTTF, Yunanistan'da Batı Trakya Türk toplumunun Osmanlı'dan miras "Truva atları" olarak algılandığını ve bunun sonucu olarak ulusal birlik ve bütünlük ile kamu düzeni önünde engel olarak görüldüğünü aktardı. ABTTF, Türkiye ve Yunanistan arasındaki ilişkilerin gerildiği bir dönemde Türk köyü Gökçepınar'da yapılan askeri tatbikatın medyada yer almasının ardından Batı Trakya Türk toplumu karşıtlığı ile bilinen

Azınlıklar için daha güvenli bir ortam oluşturulmasına yönelik olarak çevrimiçi nefret söyleminin ele alınmasında olumlu girişimlerin ele alındığı dördüncü ve son oturumda konuşan BTAYTD, BM ve AB organları tarafından yayımlanan insan hakları ihlalleri, yabancı düşmanlığı ve hoşgörüsüzlük temalı raporların ve sivil toplumca dile getirilen endişelerin artan nefret söylemi eğilimleri ile mücadelede devletler için bir rehber niteliğinde olduğunu ancak Yunan makamlarının ve Yunan İnsan Hakları Komisyonu'nun Batı Trakya Türk toplumu kuruluşlarının uyarı ve taleplerini dikkate almadığını kaydetti.

## European Regional Forum on Hate Speech, Social Media and Minorities

ONLINE EVENT:  
SEPTEMBER 21-22, 2020



European Regional Forum on Minority Issues 2020

21 - 22 September 2020

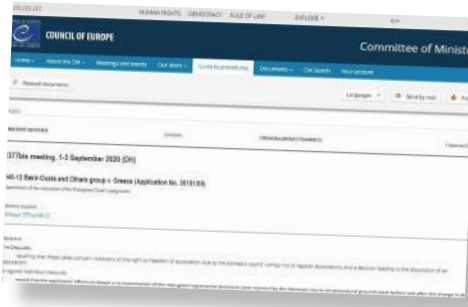
# Bakanlar Komitesi'den Bekir Usta davaları grubunda Yunanistan'a bir uyarı daha!

ABTTF Başkanı: "Gerçek şu ki ülkemizin yöneticileri de yargı da AİHM kararlarını uygulamayı istemiyor. Zira AİHM kararları uygulandığında ülkemiz Türk toplumunun varlığını daha fazla inkar yoluna gidemeyecek."

Avrupa Konseyi Bakanlar Komitesi, Batı Trakya Türk toplumuna ait derneklerle ilgili Bekir Usta davaları grubunu 1-3 Eylül 2020 tarihli toplantısında inceledi. COVID-19 pandemisi nedeniyle Hazine'de gerçekleşemeyen inceleme neticesinde Bakanlar Komitesi, "Bekir Usta ve diğerleri" grubu adı altındaki İskeçe Türk Birliği (İTB), Rodop İli Türk Kadınları Kültür Derneği ve Meriç İli Azınlık Gençleri Derneği'nin davalarının yeniden görüşülmesi taleplerinin 2017 yılında Medeni Usul Kanunu'nda yapılan değişikliğe rağmen başlatılmamasını sert bir dille eleştirdi, Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi (AİHM) kararlarının on iki yıldır uygulanmadığını dile getirdi.

Davalarının yeniden görüşülmesi istemiyle Trakya İstinaf Mahkemesi'ne başvuruda bulunan Rodop İli Türk Kadınları Kültür Derneği ile Meriç İli Azınlık Gençleri Derneği hakkında mahkemenin 20 Mayıs 2020 tarihinde İskeçe Türk Birliği'nin 2018'deki başvurusu ile aynı gerekçe ile red kararı vermesini eleştiren Bakanlar Komitesi, 2017'deki yasa değişikliğine rağmen davaların yeniden görüşülmesinin yolunun açılmadığını kaydetti.

Trakya İstinaf Mahkemesi'nin kararının ardından İskeçe Türk Birliği'nin Koronavirüs nedeniyle 16 Ekim 2020'ye ertelenen duruşmasının kritik bir önemde olacağını belirten Bakanlar Komitesi, derneğin



temyiz başvurusunun Yargıtay tarafından Avrupa İnsan Hakları Sözleşmesi'nin (AİHS) dernek kurma özgürlüğü ile ilgili 11. maddesi ve AİHM içtihatı ile tam ve etkin uyumu içerisinde ele alınması için Yunan makamlarının hareket geçmesini istedi. Bakanlar Komitesi, Rodop İli Türk Kadınları Kültür Derneği ile Meriç İli Azınlık Gençleri Derneği'nin Yargıtay'a başvuruları halinde yüksek mahkemenin iki derneğin başvurusu konusunda da aynı şekilde AİHM kararlarına uygun davranmasını istedi.



Sözleşmeye taraf ülkelerin AİHM kararlarını uygulama yükümlülüklerinin bir parçası olarak ulusal mahkemelerin ulusal yasaları AİHM kararlarını dikkate alarak yorumlamaları gerektiğini belirten Bakanlar Komitesi, Yunan makamlarından yargı mensuplarının AİHS hakkında eğitilmeleri dahil olmak üzere AİHM kararlarının sistematik olarak yargıya dağıtılmasının etkinleştirilmesi konusunda çalışmasını istedi. Komite, bu

konudaki ilerleme raporunun Yunanistan tarafından en geç Ekim 2020 sonuna dek Komite'ye gönderilmesini istedi.

Yunanistan'ın davaların ulusal yargıda devam eden hukuki süreçlerinin sonuçları hakkında bilgilendirmede bulunmasını isteyen Bakanlar Komitesi, İskeçe Türk Birliği'nin Yargıtay'daki davasının sonucunu değerlendirmek amacıyla Bekir Usta davaları grubunu en geç Mart 2021'de inceleme kararı aldı.

Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habip Oğlu, "Bakanlar Komitesi'nin kararı oldukça açık! Komite, Bekir Usta davaları grubunda AİHM kararlarının 12 yıldır uygulanmamasından çok rahatsız. Bu nedenle Yunanistan'ı çok açık ve net bir dille eleştiriyor. Kararların uygulanmasının önündeki engelin mevzuat olduğunu ifade ederek süreci uzatan ülkemizde yargı, 2017'deki yasa değişikliğinin ardından derneklerimizin davaların yeniden görüşülmesi taleplerini ısrarla reddediyor. Bu noktada Komite, ulusal mahkemelerin AİHM kararları ve içtihatı konusunda yeteri kadar bilgiye sahip olmadıklarını düşünüyor. Ancak gerçek şu ki ülkemizin yöneticileri de yargı da kararları uygulamayı istemiyor. Zira AİHM kararları uygulandığında ülkemiz Türk toplumunun varlığını daha fazla inkar yoluna gidemeyecek. Ülkemiz süreci olabildiğince uzatmaya çalışıyor, ama elbette bir gün bu gerçeği kabul etmek zorunda kalacak. O gün gelene dek bizler de hem Strazburg'ta hem de ülkemizde mücadelemize devam edeceğiz" dedi.

Kararın tam metnine [https://search.coe.int/cm/Pages/result\\_details.aspx?ObjectID=09000016809f6262](https://search.coe.int/cm/Pages/result_details.aspx?ObjectID=09000016809f6262) linkinden ulaşabilirsiniz.

# Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı Bakoyanni Batı Trakya'yı ziyaret etti

**ABTTF Başkanı:** “Sorunlarımızın çözümüne yönelik taleplerimizin Trakya Kalkınma Komisyonu tarafından dikkate alınmasını ve bu ziyaretin Yunan hükümetinin Batı Trakya Türk toplumu ile samimiyete dayalı ve çözüm odaklı bir diyalog mekanizması kurmasına vesile olmasını temenni ve ümit ediyoruz.”

Yunanistan meclisinde kurulan partiler arası Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı, Yeni Demokrasi Partisi (YDP) Milletvekili Dora Bakoyanni 25-27 Eylül 2020 tarihlerinde Batı Trakya'yı ziyaret etti.

Batı Trakya'nın kalkınması için Yunanistan Başbakanı Kiriakos Miçotakis'in isteğiyle kurulan Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı Bakoyanni, bölgeye gerçekleştirdiği üç günlük ziyaretine 25 Eylül Cuma günü Meriç ilinden başladı. Önce Dedeağaç Limanı'nı ziyaret eden Bakoyanni, ardından Meriç Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı Hristodulos Topsidis ile görüşerek, Meriç ilinin sorunlarını ve beklentileri dinledi.



Ziyaretinin ikinci günü olan 26 Eylül'de Rodop ilinde temaslarda bulunan Bakoyanni, ilk olarak Maronya-Şapçı Belediye Başkanı Dinos Haritopoulos ile görüştü. Ardından Kozlukebir Belediyesi'nde Belediye Başkanı Rıdvan Ahmet ve Eyalet Başkan Yardımcısı Ahmet İbrahim ile görüşen Bakoyanni'ye Rodop KİNAL Milletvekili İlhan Ahmet de eşlik etti. Gö-

rüşmede Belediye Başkanı Rıdvan Ahmet, belediye sınırları içerisinde azınlık ortaokulu, lisesi ve anaokulu ile ikinci fırsat okullarının açılması, tütün üretiminin desteklenmesi, sulama ağı kurulması, içme suyu sorunu olan yerlerde su şebekesinin yenilenmesi ile ilgili talepleri içeren yazılı metni Bakoyanni'ye verdi. Bakoyanni 26 Eylül Cumartesi günü Gümülcine'de Doğu Makedonya-Trakya Eyalet Başkanlığı'nı da ziyaret ederek, Eyalet Başkanı Hristos Metios, eyalet başkan yardımcıları ve Rodop ili belediye başkanları ile bir araya geldi.



Bakoyanni 27 Eylül Pazar günü sabahı Batı Trakya Azınlığı Yüksek Tahsilliler Derneği (BTAYTD) yöneticileri ile görüştü. Görüşmede BTAYTD Başkanı Dr. Hüseyin Baltacı ve yöneticileri başta eğitim olmak üzere Batı Trakya Türk toplumunun sorun ve taleplerini aktarırken sorunları içeren kapsamlı raporu Bakoyanni'ye sundular.



Rodop ilindeki ziyaretlerini tamamlayan Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı Dora Bakoyanni Batı Trakya ziyaretinin son gününde İskeçe iline geçti. İskeçe Belediyesi'ni ziyaret eden Bakoyanni,

Belediye Başkanı Manolis Çepelis ile görüştü. Belediyede yapılan toplantıya İskeçe SYRİZA Milletvekili Hüseyin Zeybek, İskeçe KİNAL Milletvekili Burhan Baran, Mustafaçova Belediye Başkanı Rıdvan Delihüseyin ve İskeçe Belediye Başkan Yardımcısı Suha Bekiroğlu da iştirak etti. Toplantıya katılan Batı Trakya Türk toplumu temsilcileri İskeçe Azınlık Ortaokulu ve Lisesi'nin bina sorununu Bakoyanni'ye aktardı.



Konuyla ilgili olarak Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habip Oğlu, “Trakya Kalkınma Komisyonu Başkanı Dora Bakoyanni'nin bölgeye gerçekleştirdiği üç günlük ziyaretinde Batı Trakya Türk toplumuna mensup belediye başkanları ve BTAYTD ile de görüşmesi memnuniyet verici bir gelişmedir. Yunan meclisinde yer alan Batı Trakya Türk milletvekillerinin de kendisine eşlik ettiği ziyaretinde Batı Trakya Türk toplumunun sorunları temsilcilerimiz tarafından birinci ağızdan Bakoyanni'ye aktarılmış, çözüm talepleri dile getirilmiştir. Taleplerimizin komisyon tarafından dikkate alınmasını ve bu ziyaretin Yunan hükümetinin Batı Trakya Türk toplumu ile samimiyete dayalı ve çözüm odaklı bir diyalog mekanizması kurmasına vesile olmasını temenni ve ümit ediyoruz.” açıklamasında bulundu.

\*Fotoğraflar: [www.birlikgazetesi.org](http://www.birlikgazetesi.org), [www.gundemgazetesi.com](http://www.gundemgazetesi.com)

## Yunanistan'da Türk gazeteciler ve Batı Trakya Türkleri yine hedef gösterildi

ABTTF Başkanı: “Ülkemiz Yunanistan'ı ülkede görev yapan Türk gazeteciler ve Batı Trakya Türk toplumu mensuplarının can güvenliğinin sağlanmasına yönelik gerekli tüm tedbirleri almaya ve Batı Trakya Türk toplumuna karşı ayrımcı politikasına derhal son vermeye çağırıyoruz.”

Yunanistan'da görev yapan Türk gazeteciler ve Batı Trakya Türk toplumu mensupları hedef gösterilmeye devam ediyor. Millet gazetesinin haberine göre, Meis Adası'na haber çalışmaları için giden Anadolu Ajansı (AA) Atina ekibinin Türkiye düşmanı ırkçı internet sitesi tourkikanea.gr tarafından ajanlıkla suçlanıp kimlik bilgilerinin yayımlanmasının ardından TRT'nin Yunanistan'da görev yapan Batı Trakya Türk toplumu mensubu muhabiri ile Türkiye'deki resmi kurumlarda çalışan Batı Trakya Türkleri yine aynı internet sitesi tarafından isimleri verilerek hedef gösterildi.

Avrupa Birliği (AB) Komisyonu, Yunanistan'a, Meis Adası'na haber çalışmaları için



giden AA ekibinin kimlik bilgilerin yayımlanarak hedef gösterilmesini açıklığa kavuşturması çağrısında bulundu.

Konuyla ilgili olarak Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habip Oğlu, “ABTTF olarak ülkemiz Yunanistan'da görev yapan, aralarında Batı Trakya Türk toplumu mensubu olanların da bulunduğu Türk gazetecilerin isimlerinin verilerek açıkça hedef gösterilmesini şiddetle kınıyoruz. Türk gazetecilerin sadece Yunan resmi makamlarında bulunması gereken kimlik bilgilerinin ırkçı internet sitesi tourkikanea.gr'ye servis edilmesi büyük bir skandaldır. Yine aynı internet sitesi, geçtiğimiz ay Batı Trakya'daki Türk köyü Gökçepınar'da silahlı ve

teçhizatlı komandoların yaptığı provokasyon amaçlı askeri tatbikat sonrasında Türklerin evlerini işaretleyerek hedef göstermişti. Batı Trakya Türk toplumu olarak yıllardır Yunanistan'da hedef gösteriliyor ve sistematik şekilde ayrımcılığa uğruyoruz. Bu ayrımcılığın son örneklerinden biri koronavirus salgını ile mücadele kapsamında hükümet tarafından ülkedeki medya kuruluşlarına verilen maddi destekten Batı Trakya Türk azınlık basınının mahrum edilmesi ile yaşandı. Ülkemiz Yunanistan'ı ülkede görev yapan Türk gazeteciler ve Batı Trakya Türk toplumu mensuplarının can güvenliğinin sağlanmasına yönelik gerekli tüm tedbirleri almaya ve Batı Trakya Türk toplumuna karşı ayrımcı politikasına derhal son vermeye çağırıyoruz.” dedi.



\*Fotoğraflar: www.milletgazetesi.gr, www.trthaber.com

## AB, Yunanistan'a göçmenler konusunda hukuka uyması çağrısında bulundu

ABTTF Başkanı: “Demokrasinin beşiği olmakla övünen ülkemiz Yunanistan'ın yıllardır sistematik ayrımcılık uyguladığı Batı Trakya Türkleri olarak bizler de 12 yılı aşkın bir süredir AİHM kararlarının uygulanmasını bekliyoruz.”

Avrupa Birliği (AB) Komisyonu Sözcüsü Adalbert Jahnz, 3 Eylül 2020 tarihinde yaptığı günlük basın toplantısında, Yunan makamlarından göçmenler konusunda hukuka uygun hareket etmesini beklediklerini söyledi.

Yunanistan Gemicilik Bakanı Yannis Plakiotakis'in bu yıl içinde 10 binden fazla göçmen ve sığınmacının Yunanistan tarafından Ege Denizi'nde geri itildiğine yönelik açıklaması hakkındaki soruyu yanıtlayan Jahnz, dış sınırların korunmasının AB kanunları dahilinde



de üye ülkelerin sorumluluğunda olduğunu, buna binaen uygulanan her tedbirin orantılı, temel haklarla ve AB'nin sığınma yasalarıyla uyumlu olması gerektiğini kaydetti. Jahnz, ulusal makamların bu yükümlülükleri uymak zorunda olduğunu belirterek, AB Komisyonu'nun görevinin birlik yasalarının uygulanmasını izlemek olduğunu, geri itme gibi bir yasa ihlali durumunda ulusal makamlardan gerçeklerin ortaya çıkarılması için soruşturma yapmasını, herhangi bir kanuna aykırılığın da takip edilmesini beklediklerini söyledi.

Konuya ilişkin olarak Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu Başkanı (ABTTF) Halit

Habip Oğlu, “AB Komisyonu, göçmen ve sığınmacılar konusunda oldukça kötü bir sicile sahip olan ülkemiz Yunanistan'a bir kez daha uyarıda bulunarak, AB'nin bir üyesi olarak yükümlülüklerine uygun hareket etmesini istedi. Yunanistan'da yıllardır sistematik ayrımcılığa maruz kalan Batı Trakya Türkleri olarak bizler de 12 yılı aşkın bir süredir adaletin yerini bulmasını ve Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi'nin (AİHM) derneklerimizle ilgili 2008 tarihli kararlarının ülkemiz tarafından uygulanmasını bekliyoruz. Umarım AB Komisyonu olarak sizler de ülkemiz Yunanistan'ın hukuka uygun davranması için bu kadar süre beklemek zorunda kalmazsınız.” açıklamasında bulundu.

\*Fotoğraf: https://ec.europa.eu/commission/presscorner/home/



# İşkeçe Azınlık Ortaokulu-Lisesi'nde bina yetersizliği sorunu hala çözüme kavuşturulmayı bekliyor

**ABTTF Başkanı:** "Yunan makamları İşkeçe Azınlık Ortaokulu ve Lisesi Encümen Heyeti'nin taleplerini daha fazla görmezden gelmeyi bırakmalı, okulun öğrenci sayısına cevap verecek yeterli kapasitede yeni bir binaya kavuşturulması için gerekli adımları ivedilikle atmalıdır."

Yunanistan'da yaşayan Batı Trakya Türk toplumuna ait İşkeçe Azınlık Ortaokulu-Lisesi'nde yetersiz bina ve derslik sorunu devam ediyor.

Konuyla ilgili İşkeçe Azınlık Ortaokulu ve Lisesi Encümen Heyeti tarafından yapılan yazılı açıklamada, okulun bina yetersizliği sorununun devam ettiği ve prefabrik sınıf taleplerine yetkililerce cevap verilmediği ifade edildi. Açıklamada, geçen yıl öğrencilerin başlattığı boykotun sonlandırılması için verilen vaatlerin yerine getirilmediği ve neredeyse her okula yerleştirilen prefabrik sınıfların



kendi okullarına yerleştirilmediği belirtildi. Encümen Heyeti açıklamasında, "Amaç mümkün olduğunca az azınlık mensubu öğrencinin okulumuzu tercih etmesini sağlamaktır. Bu sebeple de yetkililer tüm çağrılarımıza kulaklarını tıkamaktadırlar." ifadelerine yer verdi.

Geçtiğimiz yıl 12 Eylül'de sorunun çözümü için öğrenci ve veliler okulda boykot eylemi gerçekleştirmiş, 23 Eylül'de de velilerce okuldan şehir meydanına ve oradan valilik binasına büyük bir protesto yürüyüşü düzenlenmişti.

Konuya ilişkin olarak Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habip Oğlu, "İşkeçe Azınlık Ortaokulu ve Lisesi'nde bina ve derslik sorunu maaelesef yıllardan beri devam ederken öğrencilerimiz de mağdur olmaktadır. Ülkemiz Yunanistan'ın eski başbakanı Aleksi Çipras, 2016'da Batı Trakya'ya yaptığı ziyaret esnasında okulumuzun bahçesinde yaptığı konuşmada, 2017 yılında bina sorunun çözüleceği ve okuldaki vardiyalı eğitimin sonlandırılacağını vadetmişti. Aradan üç yıl geçti, hükümet değişti ancak okulumuz hala yeni binasına kavuşamadı. Yeni eğitim-öğretim yılının başlamasına sayılı günler kalmasına rağmen Encümen Heyeti'nin talepleri yanıtızsız bırakılmıştır. Yunan makamları okulun öğrenci sayısına cevap verecek yeterli kapasitede yeni bir binaya kavuşturulması için gerekli adımları ivedilikle atmalı, sorumluluklarını yerine getirmelidir." açıklamasında bulundu.

\*Fotoğraf: www.gundemgazetesi.com

## ABTTF Haber Bülteni

Mayıs 2005'te ilk sayısı çıkan ABTTF Haber Bülteni Türkçe, Yunanca, İngilizce ve Almanca dillerinde yayımlanmaktadır.

ABTTF Haber Bülteni'nde Batı Trakya Türk toplumunu ilgilendiren önemli konular, Batı Trakya ve Yunanistan'daki güncel gelişmeler, ABTTF'nin uluslararası alandaki faaliyetleri ve lobi çalışmaları ile ABTTF üyesi derneklerin faaliyetleri ile ilgili haberler yer almakta olup bülten, ABTTF'nin Batı Trakya Türk toplumunun tanıtılmasında önemli rol oynamaktadır.

ABTTF Haber Bülteni, postayla evlere kadar gönderilmekte olup üye derneklerimizden de temin edilebilmektedir.

ABTTF Haber Bülteni'ni postayla almak ve bülten hakkında daha fazla bilgi için:

www.abttf.org  
+49 2302 913291

## ABTTF

### Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu

Föderation der West-Thrakiens Türken in Europa  
Federation of Western Thrace Turks in Europe  
Ευρωπαϊκή Ομοσπονδία Τουρκόφωνων Δυτικής Θράκης  
Fédération des Turcs de Thrace Occidentale en Europe

Bankverbindung: Stadtparkasse Witten  
Konto Nr.: 37598 BLZ: 452 500 35  
Gegründet: 28.02.1988, VR 1954, Gießen

#### ABTTF Merkez Ofisi

Wemerstr. 2, D-58454 Witten Almanya  
Tel.: +49 (0) 2302 91 32 91 - Faks: +49 (0) 2302 91 32 93

#### ABTTF Brüksel Ofisi

Square de Meeûs 38/40, B-1000 Brüksel Belçika  
Tel.: +32 (0) 2 401 61 98 Faks: +32 (0) 2 401 68 68

E-posta: info@abttf.org - www.abttf.org

Yayın Müdürü: K. Engin Soyyılmaz Editör: Merve Öztiryaki